

**Zeitschrift:** Vierteljahresberichte / Statistisches Amt der Stadt Bern  
**Herausgeber:** Statistisches Amt der Stadt Bern  
**Band:** 37 (1963)  
**Heft:** 3

**Rubrik:** Bevölkerung und Gesundheitswesen

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 06.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# VIERTELJAHRESTABELLEN

## I. BEVÖLKERUNG UND GESUNDHEITSWESEN

### Entwicklung der Wohnbevölkerung

1 Monate	Anfangs- bestand	Geburten- über- schuß	Zuzugs- über- schuß	Gesamt- zunahme	Endbestand			Mittlere Wohn- bevölke- rung
					Über- haupt	Dav. Ausländer		
						absolut	%	
Juli .....	170 825	72	- 117	- 45	170 780	21 414	12,5	170 800
August .....	170 780	66	- 43	23	170 803	21 483	12,6	170 790
September ....	170 803	82	- 147	- 65	170 738	21 502	12,6	170 770
3. Viertelj. 1963	170 825	220	- 307	- 87	170 738	21 502	12,6	170 790
3. Viertelj. 1962	169 362	213	352	565	169 927	20 506	12,1	169 680

### Eheschließungen, Geburten und Todesfälle

2  Monate	Absolute Zahlen					Auf 1000 Einwohner			Im 1. Le- bensjahr Gestorbene auf 100 Lebend- geborene
	Ehe- schlie- ßungen	Lebendgeborene		Gestorbene		Ehe- schlie- ßungen	Lebend- ge- borene	Gestor- bene	
		über- haupt	außer- ehelich	über- haupt	Im 1. Le- bensjahr				
Juli .....	141	194	10	122	3	9,9	13,6	8,6	1,5
August .....	154	179	19	113	4	10,8	12,6	7,9	2,2
September .....	150	203	11	121	4	10,5	14,3	8,5	2,0
3. Vierteljahr 1963	445	576 <sup>1)</sup>	40	356 <sup>2)</sup>	11	10,4	13,5	8,3	1,9
3. Vierteljahr 1962	437	554	34	341	8	10,3	13,1	8,0	1,4

<sup>1)</sup> Davon 571 (542) in Spitälern und Anstalten geboren. <sup>2)</sup> Davon über 60jährig: 269 (248) Personen.

### Sterbefälle nach Todesursachen

3 • Todesursachen	3. V'jahr		Todesursachen — Sterbeort	3. V'jahr	
	1963	1962		1963	1962
1. Ang. Lebensschwäche .	2	—	16. Krankheiten des Blutes .....	3	1
2. Übr. bes. Säuglingskrkh.	4	5	17. Rheum., Stoffw., sonst. allg. Krkh.	15	12
3. Altersschwäche .....	1	2	18. Krankh. der Verdauungsorgane	19	28
4. Bildungsfehler .....	6	4	19. Lungenentzündung .....	3	7
5. Grippe (Influenza) ...	—	—	20. Übr. Krankh. d. Atmungsorgane	9	5
6. Lungentuberkulose ...	2	3	21. Nierenentzündung .....	3	4
7. Übrige Tuberkulose ..	—	—	22. Übr. Kr. d. Harn- u. Geschl.-Org.	7	8
8. Übr. übertragb. Krkh.	3	—	23. Selbstmord .....	4	8
9. Krebs .....	62	60	24. Unfall .....	23	16
10. Übrige Geschwülste ..	15	16	25. Übrige (auch unbestimmte) ...	7	6
11. Erkrank. d. Hirngefäße	7	3	In Spitälern und Anstalten .....	233	211
12. Übr. Kr. d. Nerv.-Syst.	2	3	Auf öffentlichem Boden .....	11	18
13. Herzkrankheiten .....	41	34	In Privatwohnungen .....	112	112
14. Arterienverkalkung ...	88	84			
15. Übr. Kr. d. Kreislauforg.	36	32	Zusammen	356 <sup>1)</sup>	341

<sup>1)</sup> Davon weiblich 171 (159).

### Zu- und Wegzug von Familien und Einzelpersonen

4	Personengruppen	Juli	Aug.	Sept.	3. Vierteljahr	
					1963	1962
	<b>Zuzug:</b>					
	Familien .....	81	68	92	241	274
	Personen im Familienverband .....	202	192	242	636	684
	Einzelpersonen .....	1044	1020	1176	3240	3683
	Personen überhaupt .....	1246	1212	1418	3876	4367
	<b>Wegzug:</b>					
	Familien .....	129	106	139	374	313
	Personen im Familienverband .....	348	327	396	1071	890
	Einzelpersonen .....	1015	928	1169	3112	3125
	Personen überhaupt .....	1363	1255	1565	4183	4015
	<b>Mehrzuzug:</b>					
	Familien .....	- 48	- 38	- 47	- 133	- 39
	Personen im Familienverband .....	- 146	- 135	- 154	- 435	- 206
	Einzelpersonen .....	29	92	7	128	558
	Personen überhaupt .....	- 117	- 43	- 147	- 307	352

### Heimat und Herkunftsort bzw. Wegzugsziel der Gewanderten

5	Heimat — Herkunftsort bzw. Wegzugsziel	Zuzug im 3. Vierteljahr		Wegzug im 3. Vierteljahr		Mehrzuzug im 3. Vierteljahr	
		1963	1962	1963	1962	1963	1962
	<b>Heimat:</b>						
	Stadt Bern .....	45	44	48	58	- 3	- 14
	Übriger Kanton Bern .....	972	1342	1095	1067	- 123	275
	Übrige Schweiz .....	840	764	985	986	- 145	- 222
	Ausland .....	2019	2217	2055	1904	- 36	313
	<b>Herkunftsort bzw. Wegzugsziel:</b>						
	Vororte .....	487	499	654	686	- 167	- 187
	Übriger Kanton Bern .....	679	924	778	694	- 99	230
	Übrige Schweiz .....	1009	1118	1096	1096	- 87	22
	Ausland .....	1701	1826	1473	1422	228	404
	Unbekannt .....	.	.	182	117	- 182	- 117
	Alle Gewanderten .....	3876	4367	4183	4015	- 307	352

# Das Alter der Gewanderten

6	Geschlecht — Personengruppen	Alle Gewan- derten	Davon entfallen auf die Altersgruppe					
			Unter 16 Jahre	16—19 Jahre	20—39 Jahre	40—59 Jahre	60—64 Jahre	65 und mehr Jahre
	Zuzug:							
	Männliche Personen .....	2095	143	269	1480	174	11	18
	Weibliche Personen .....	1781	168	304	1105	156	21	27
	Erwerbstätige .....	3005	12	472	2224	273	14	10
	Nichterwerbstätige .....	871	299	101	361	57	18	35
	Zusammen 3. Vierteljahr 1963 ..	3876	311	573	2585	330	32	45
	3. Vierteljahr 1962 ..	4367	302	601	3018	343	45	58
	Wegzug:							
	Männliche Personen .....	2261	215	149	1617	242	15	23
	Weibliche Personen .....	1922	160	304	1203	169	25	61
	Erwerbstätige .....	3045	5	299	2363	333	20	25
	Nichterwerbstätige .....	1138	370	154	457	78	20	59
	Zusammen 3. Vierteljahr 1963 ..	4183	375	453	2820	411	40	84
	3. Vierteljahr 1962 ..	4015	319	384	2787	390	39	96
	Mehrzuzug:							
	Männliche Personen .....	- 166	- 72	120	- 137	- 68	- 4	- 5
	Weibliche Personen .....	- 141	8	—	- 98	- 13	- 4	- 34
	Erwerbstätige .....	- 40	7	173	- 139	- 60	- 6	- 15
	Nichterwerbstätige .....	- 267	- 71	- 53	- 96	- 21	- 2	- 24
	Zusammen 3. Vierteljahr 1963 ..	- 307	- 64	120	- 235	- 81	- 8	- 39
	3. Vierteljahr 1962 ..	352	- 17	217	231	- 47	6	- 38

## Beruf und soziale Stellung der Gewanderten: Männer

7	Berufsgruppen	Zuzug im 3. Vierteljahr		Wegzug im 3. Vierteljahr		Mehrzu- zug im 3. Vierteljahr	
		1963	1962	1963	1962	1963	1962
	Bau- und Holzarbeiter .....	394	443	388	342	6	101
	Metallarbeiter .....	261	369	313	300	— 52	69
	Übrige gewerbliche Arbeiter .....	293	326	296	265	— 3	61
	Kaufmännische und Bankangestellte ...	131	143	139	134	— 8	9
	Hotel- und Wirtschaftspersonal .....	330	351	371	356	— 41	— 5
	Übrige Privatangestellte .....	154	181	135	188	19	— 7
	Öffentliche Funktionäre .....	164	183	168	138	— 4	45
	Künstler und freie Berufe .....	62	49	47	56	15	— 7
	Selbständige im Handel und Gewerbe ..	16	20	25	19	— 9	1
	Erwerbstätige zusammen .....	1805	2065	1882	1798	— 77	267
	Nichterwerbstätige .....	290	311	379	316	— 89	— 5
	Zusammen	2095	2376	2261	2114	— 166	262

## Beruf und soziale Stellung der Gewanderten: Frauen

8	Berufsgruppen	Zuzug im 3. Vierteljahr		Wegzug im 3. Vierteljahr		Mehrzu- zug im 3. Vierteljahr	
		1963	1962	1963	1962	1963	1962
	Gewerbliche Arbeiterinnen .....	258	344	247	382	11	62
	Handelsangestellte .....	205	218	207	202	— 2	16
	Hotel- und Wirtschaftspersonal .....	314	310	295	326	19	— 16
	Hausangestellte .....	142	157	160	190	— 18	— 33
	Übrige Privatangestellte .....	145	146	123	116	22	30
	Öffentliche Funktionärinnen .....	93	101	83	111	10	— 10
	Künstlerinnen und freie Berufe .....	39	34	44	16	— 5	18
	Selbständige im Handel und Gewerbe ..	4	2	4	10	—	— 8
	Erwerbstätige zusammen .....	1200	1312	1163	1253	37	59
	Nichterwerbstätige .....	581	679	759	648	— 178	31
	Zusammen	1781	1991	1922	1901	— 141	90

## Herkunftsort und Erwerbstätigkeit der zugezogenen Ausländer

9	Erwerbstätigkeit	Zugezogene Ausländer			Erwerbstätigkeit	Zugezogene Ausländer		
		aus der Schweiz	aus dem Aus-land	überhaupt		aus der Schweiz	aus dem Aus-land	überhaupt
A. Männer:				B. Frauen:				
Bauarbeiter .....	75	266	341	Arbeiterinnen .....	46	180	226	
Übrige Arbeiter .....	126	273	399	Handelsangestellte ...	5	20	25	
Handelsangestellte ...	6	21	27	Hotelpersonal .....	67	132	199	
Übrige Angestellte ..	117	275	392	Hausangestellte .....	26	59	85	
Musiker, Künstler ...	1	15	16	Übrige Angestellte ..	15	48	63	
Freie Berufe .....	11	20	31	Musik, Theater .....	—	14	14	
Selbständige .....	—	—	—	Freie Berufe .....	—	11	11	
Erwerbstätige .....	336	870	1206	Selbständige .....	—	—	—	
Studierende usw. ....	7	12	19	Erwerbstätige .....	159	464	623	
Übr. Nichterwerbst. ..	15	37	52	Studierende usw. ....	5	18	23	
Zus. 3. Viertelj. 1963	358	919	1277	Übr. Nichterwerbst. .	17	79	96	
3. Viertelj. 1962	431	1000	1431	Zus. 3. Viertelj. 1963	181	561	742	
				3. Viertelj. 1962	167	619	786	

## Polizeilich gemeldete Fälle der hauptsächlichsten ansteckenden Krankheiten

10 Vierteljahre	Diphtherie	Scharlach	Masern und Röteln	Spitze Blattern	Typhus <sup>1)</sup>	Mumps	Keuchhusten	Influenza	Kinderlähmung <sup>2)</sup>	Epidem. Leberentzündung	Tuberkulose
3. Viertelj. 1963	—	4	15	16	3	2	12	—	—	9	7
3. Viertelj. 1962	—	5	56	16	2	10	14	7	—	3	17

<sup>1)</sup> Paratyphus — (2). <sup>2)</sup> Verdachtsfall — (—).

## Patienteneintritte in Spitäler

11 Vierteljahre	Patienteneintritte überhaupt				Davon in Bern wohnhaft			
	Heil- u. Pflegeanstalt	Öffentl. Spitäler	Privat-spitäler	Ins-gesamt	Heil- u. Pflegeanstalt	Öffentl. Spitäler	Privat-spitäler	Ins-gesamt
3. Vierteljahr 1963 ....	287	5923	4317	10527	96	1988	2140	4224
3. Vierteljahr 1962 .....	303	5536	3897	9736	100	1760	2070	3930